



BUREAU DE L'ASSEMBLEE

AS/Bur/CB (2021) 07

18 juin 2021

Aux membres de l'Assemblée

Carnet de bord de la réunion tenue par vidéoconférence le 18 juin 2021

Le Bureau de l'Assemblée, réuni le jeudi 18 juin 2021 par vidéoconférence, sous la présidence de M. Rik Daems, Président de l'Assemblée parlementaire, en ce qui concerne :

- **Communications** : a pris note des communications du Président de l'Assemblée, de la Secrétaire Générale et du Secrétaire Général adjoint du Conseil de l'Europe, et a tenu un échange de vues avec la Secrétaire Générale du Conseil de l'Europe ;
- **Suivi de la Commission permanente (vidéoconférence, 28 mai 2021)** : a approuvé la proposition de suivi de la Commission permanente, faite par la Secrétaire Générale de l'Assemblée, comme présentée en annexe 1 ;
- **Troisième partie de session de 2021 (Strasbourg, 21-24 juin)** :
 - *Demande de débat d'actualité* : a pris note de la demande déposée par la Commission des migrations, des réfugiés et des personnes déplacées de tenir un débat d'actualité sur *La nécessité d'un mécanisme de solidarité efficace entre les pays européens pour atténuer la pression migratoire sur les pays en première ligne* et d'inviter M. Panagiotis Mitarachi, Ministre grec de la migration et de l'asile à participer au débat ; a décidé de recommander l'Assemblée de tenir ce débat, et a désigné M. Pierre-Alain Fridez (Suisse, SOC) comme premier orateur de ce débat ;
 - *Demande de débat selon la procédure d'urgence* : a pris note de la demande déposée par M. Emanuelis Zingeris, Président de la délégation de la Lituanie, et 19 membres de l'Assemblée, pour que l'Assemblée tienne un débat selon la procédure d'urgence sur *La terreur sans fin des autorités biélorusses - une grande menace pour toute l'Europe* ; a décidé de transformer cette demande en demande de débat d'actualité et de changer son titre pour *La situation au Belarus : une menace pour toute l'Europe*, de recommander à l'Assemblée de tenir ce débat d'actualité, et a désigné M. Emanuelis Zingeris (Lituanie, PPE/DC) comme premier orateur de ce débat ;
 - *Projet d'ordre du jour* :
 - a mis à jour le projet d'ordre du jour ;
 - prenant en compte l'ordre du jour de la troisième partie de session, ainsi que le grand nombre d'oratrices et d'orateurs inscrits, a invité les rapporteur-e-s de l'Assemblée à raccourcir la présentation de leurs rapports en plénière à 10 minutes au total (y inclus leur réplique) ;

- *Election de juges à la Cour européenne des droits de l'homme* :
 - *Election d'un-e juge à la Cour européenne des droits de l'homme au titre de la Croatie* : a pris note du rapport établi par la Commission sur l'élection des juges suite aux entretiens des candidat-e-s pour le poste de juge au titre de la Croatie ;
 - *Election d'un-e juge à la Cour européenne des droits de l'homme au titre de la Fédération de Russie* : a examiné et approuvé la demande du Président de la Commission sur l'élection des juges de reporter l'examen du rapport établi par la commission concernant les candidat-e-s pour le poste de juge au titre de la Fédération de Russie à sa prochaine réunion, le 24 juin 2021 ;
- **Organisation des réunions de commissions à compter du 1^{er} septembre 2021** : compte tenu de l'évolution des circonstances exceptionnelles créées par la pandémie de Covid-19, a décidé que les réunions de commissions se tiendront de manière hybride (participation combinée des membres à distance et en personne) ou entièrement en présentiel, à Strasbourg ou à Paris, si les conditions sanitaires le permettent ;
- **Renvois et transmissions en commissions** : a approuvé les renvois et transmissions tels que présentés en annexe 2, sous réserve de ratification par l'Assemblée ;
- **Rapport d'activité du Bureau de l'Assemblée et de la Commission permanente (19 avril - 20 juin 2021) Rapporteuse : Mme Petra Bayr (Autriche, SOC)** : a approuvé le rapport d'activité ;
- **Observation d'élections** :
 - *République de Moldova : élections législatives anticipées (11 juillet 2021)* : a pris note de la déclaration de la délégation pré-électorale et a approuvé la liste mise à jour des membres de la commission ad hoc (annexe 3) ;
 - *Bulgarie : élections législatives anticipées (11 juillet 2021)* : a approuvé la liste mise à jour des membres de la commission ad hoc (annexe 4) ;
- **Conférence européenne des Présidentes et Présidents de Parlement 2021** : a pris note de l'information fournie ;
- **Questions soulevées par les commissions** :
 - *Commission sur l'égalité et la non-discrimination* : a décidé d'autoriser Mme Petra Bayr (Autriche, SOC), rapporteure sur la *Lutte contre l'antisémitisme en Europe*, à participer au 7^{ème} Forum mondial sur la lutte contre l'antisémitisme, organisé par le ministère des Affaires étrangères d'Israël, qui aura lieu à Jérusalem, du 13 au 15 juillet 2021 ;
- **Vice-présidentes et Vice-présidents de l'Assemblée pour 2021** : a pris note des candidatures à la vice-présidence de l'Assemblée aux titres de l'Italie et des Pays-Bas ;
- **Résolution 2094 (2016) sur la situation au Kosovo* et le rôle du Conseil de l'Europe** : a pris note de la lettre du Président de l'Assemblée du Kosovo informant le Président de l'Assemblée des noms des membres de la délégation de l'Assemblée du Kosovo pour la session ordinaire 2021 et a approuvé la liste de la délégation sous réserve de ratification par l'Assemblée par le biais du Rapport d'activité :

Membres :

- Mme Saranda Bogujevci, Mouvement "Autodétermination", Présidente de la délégation
- M. Arben Gashi, Ligue démocratique du Kosovo
- M. Slavko Simič, Liste serbe

* Toute référence au Kosovo, qu'il s'agisse de son territoire, de ses institutions ou de sa population, dans le présent texte, doit être entendue comme étant pleinement conforme avec la Résolution 1244 du Conseil de Sécurité de l'ONU sans préjuger du statut du Kosovo.

Suppléant-e-s :

- Mme Vlora Dumoshi, Ligue démocratique du Kosovo
- Mme Time Kadrijaj, Alliance pour le futur du Kosovo
- M. Enis Kervan, Groupe parlementaire « Multi-ethnique »

- **Composition de la commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles :** sur la base d'une proposition du groupe CE/DA, a nommé M. Erkin Gadirli (Azerbaïdjan) comme membre ;
- **Réunions en dehors de Strasbourg et Paris :** a autorisé la sous-commission du Prix de l'Europe de la Commission des questions sociales, de la santé et du développement durable à tenir la cérémonie de présentation du Prix de l'Europe à Khmelnytskyi, Ukraine, les 23-24 septembre 2021 ;
- **Dates et lieux des prochaines réunions :** a décidé de tenir ses réunions comme suit :

Jeu­di 24 juin 2021, à 14 h (partie de session) en format hybride

Lundi 6 septembre 2021 (date et lieu à confirmer).

Isild Heurtin, Kateryna Gayevska

Copie aux :

Secrétaire Générale de l'Assemblée parlementaire
Directrice et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire
Secrétaires des délégations nationales et des groupes politiques de l'Assemblée
Secrétaires des délégations d'observateurs et de partenaires pour la démocratie
Secrétaire Général du Congrès
Secrétaire du Comité des Ministres
Directeurs Généraux
Directeur de Cabinet de la Secrétaire Générale du Conseil de l'Europe
Directrice du bureau de la Commissaire aux droits de l'homme
Directeur de la Communication
Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

Annexe 1 – Suivi de la Commission permanente (vidéoconférence, 28 mai 2021)

- **Débat d'actualité sur *Il est urgent de relancer le processus de paix au Proche-Orient et de prévenir une reprise des violences***

Suivi : a décidé de saisir la Commission des questions politiques et de la démocratie pour *prise en compte* dans la préparation de son rapport sur *Développements récents en Libye et au Moyen-Orient : quelles conséquences pour l'Europe ?*

Annexe 2 – Renvois et transmissions en commissions

- [Doc. 15277](#) Proposition de résolution, L'inclusion sociale des migrants, des réfugiés et des personnes déplacées dans leur propre pays par le biais du sport : renvoi à la Commission des migrations, des réfugiés et des personnes *pour rapport*
- [Doc. 15287](#), proposition de résolution, Les effets de la covid-19 sur la santé des minorités roms : classement sans suite
- [Doc. 15289](#), proposition de résolution, La répression transnationale, une menace croissante pour l'État de droit et les droits de l'homme : transmission à la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour consultation*
- [Doc. 15290](#), proposition de résolution, Le rôle des hommes et des garçons dans la lutte contre la violence fondée sur le genre : renvoi à la Commission sur l'égalité et la non-discrimination *pour rapport*
- [Doc. 15291](#), proposition de résolution, Promouvoir la participation inclusive dans la vie parlementaire et politique : renvoi à la Commission sur l'égalité et la non-discrimination *pour rapport*
- [Doc. 15299](#), proposition de résolution, Construire les réseaux universitaires ouverts du Conseil de l'Europe (OCEAN) : renvoi à la Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias *pour rapport*
- [Doc. 15300](#), proposition de résolution, Promouvoir l'enseignement et la recherche en ligne au-delà des frontières nationales : renvoi à la Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias *pour rapport*
- [Doc. 15316](#), Demande d'avis du Comité des Ministres, Deuxième protocole additionnel à la Convention sur la cybercriminalité relatif au renforcement de la coopération et de la divulgation de preuves électroniques : renvoi à la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour rapport*

Annexe 3

**COMMISSION AD HOC POUR L'OBSERVATION DES
ELECTIONS LEGISLATIVES ANTICIPEES AU MOLDOVA**

11 juillet 2021

Liste des membres

Chairperson / Président.e : Mr / M. Stefan SCHENNACH, Austria / Autriche

Socialists, Democrats and Greens Group / Groupe des socialistes, démocrates et verts (SOC)

Ms / Mme Marina BERLINGHIERI, Italy / Italie
Mr / M. Antonio GUTIÉRREZ, Spain / Espagne
Mr / M. Andi-Lucian CRISTEA, Romania / Roumanie
Mr / M. Stephan SCHENNACH, Austria / Autriche
Mr / M. Andrzej SZEJNA, Poland / Pologne
Mr / M. Christian PETRY, Germany / Allemagne
Mr / M. Predrag SEKULIC, Montenegro

Substitutes / Suppléant.e.s

Group of the European People's Party (EPP/CD) / Groupe du Parti populaire européen (PPE/DC)

Mr / M. Krzysztof TRUSKOLASKI, Poland / Pologne
Mr / M. Christian KLINGER, France
Ms / Mme Laima Liucija ANDRIKIENĖ, Lithuania/ Lituanie
Mr / M. Cristian Augustin NICULESCU-ȚĂGĂRLAȘ, Romania / Roumanie
Ms / Mme Boriana ABERG, Sweden / Suède
Ms / Mme Laurence TRASTOUR-ISNART, France

Substitutes / Suppléant.e.s

Mr / M. Aleksander STOKKEBØ, Norway / Norvège

Alliance of Liberals and Democrats for Europe (ALDE) / Alliance des démocrates et des libéraux pour l'Europe (ADLE)

Mr / M. Jacques LE NAY, France
Ms / Mme Diana STOICA, Romania / Roumanie
Mr / M. Jacques MAIRE, France

Substitutes / Suppléant.e.s

Ms / Mme BARDINA Marina, Ukraine
Ms / Mme Jennifer DE TEMMERMAN, France
Mr / M. Georges-Louis BOUCHEZ, Belgium / Belgique
Mr / M. Fabien GOUTTEFARDE, France
Ms / Mme Maša KOCIPER, Slovenia / Slovénie

European Conservatives Group and Democratic Alliance (EC/DA) / Groupe des conservateurs européens et Alliance démocratique (CE/AD)

Mr / M. Alberto RIBOLLA, Italy / Italie
Ms / Mme Olena KHOMENKO, Ukraine
Mr / M. Arkadiusz MULARCZYK, Poland / Pologne

Substitutes / Suppléant.e.s

Mr / M. Oleksii GONCHARENKO, Ukraine
Mr / M. Axel KASSEGER, Austria / Autriche
Mr / M. Norbert KLEINWAECHTER, Germany / Allemagne

Group of the Unified European Left (UEL) / Groupe pour la gauche unitaire européenne (GUE)
Mr / M. Tiny KOX, Netherlands / Pays-Bas

Substitutes / Suppléant.e.s

.....

Co-rapporteurs AS/MON (*ex officio*)

Mr / M. Pierre-Alain FRIDEZ, Switzerland / Suisse
Ms/Mme Ms Inese LĪBIŅA-EGNERE, Latvia/ Lettonie

Venice Commission / Commission de Venise

...

Secretariat / Secrétariat

Annexe 4

**COMMISSION AD HOC POUR L'OBSERVATION DES
ELECTIONS LEGISLATIVES ANTICIPÉES EN BULGARIE**

11 juillet 2021

Liste des membres

Chairperson / Président: Mr / M. Alfred HEER, Switzerland / Suisse

Socialists, Democrats and Greens Group / Groupe des socialistes, démocrates et verts (SOC)

Mr / M. Christian PETRY, Germany / Allemagne
Mr / M. Roberto RAMPI, Italy / Italie
Mr / M. Pedro CEGONHO, Portugal
Mr / M. Yunus EMRE, Turkey / Turquie
Mr / M. André VALLINI France
Mr / M. Andrzej SZEJNA, Poland / Pologne

Substitutes / Suppléants

...

Group of the European People's Party (EPP/CD) / Groupe du Parti populaire européen (PPE/DC)

Mr / M. Reinhold LOPATKA, Austria / Autriche
Mr / M. Jacek PROTASIEWICZ, Poland / Pologne
Mr / M. Vladimir VARDANYAN, Armenia / Arménie

Substitutes / Suppléants

Ms / Mme Catia POLIDORI, Italy / Italie
Mr / M. Viorel Riceard BADEA, Romania / Roumanie

Alliance of Liberals and Democrats for Europe (ALDE) / Alliance des démocrates et des libéraux pour l'Europe (ADLE)

Mr / M. Alfred HEER, Switzerland / Suisse
Ms / Mme Yevheniia KRAVCHUK, Ukraine

Substitutes / Suppléants

Mr / M. Damien COTTIER, Switzerland / Suisse
Mr / M. Christoph HOFFMANN, Germany / Allemagne
Mr / M. Hovhannes IGITYAN, Armenia / Arménie
Ms / Mme Liliana TANGUY, France
Mr / M. Arminas LYDEKA, Lithuania / Lituanie
Mr / M. Bertrand BOUYX, France
Ms / Mme Alexandra LOUIS, France
Ms / Mme Nicole DURANTON, France
Mr / M. Jacques LE NAY, France
Mr / M. Frédéric PETIT, France
Mr / M. Jean-Pierre GRIN, Switzerland / Suisse
Mr / M. Georges-Luis BOUCHEZ, Belgium / Belgique

European Conservatives Group and Democratic Alliance (EC/DA) / Groupe des conservateurs européens et Alliance démocratique (CE/AD)

Mr / M. Ulrich OEHME, Germany / Allemagne
Mr / M. Mikayel MELKUMYAN, Armenia / Arménie

...

Group of the Unified European Left (UEL) / Groupe pour la gauche unitaire européenne (GUE)

Substitutes / Suppléants

Mr / M. Andrej HUNKO, Germany / Allemagne

Co-rapporteurs AS/MON (*ex officio*)

Mr / M. Aleksander POĆIEJ, Poland / Pologne

Mr / M. Frank SCHWABE, Germany / Allemagne

Venice Commission / Commission de Venise

Secretariat / Secrétariat